

Súd: Okresný súd Levice
Spisová značka: 3T/130/2015
Identifikačné číslo súdneho spisu: 4315010667
Dátum vydania rozhodnutia: 14. 09. 2015
Meno a priezvisko sudcu, VSÚ: JUDr. Ján Šmrhola
ECLI: ECLI:SK:OSLV:2015:4315010667.1

TRESTNÝ ROZKAZ V MENE SLOVENSKEJ REPUBLIKY

Okresný súd Levice v y d á v a samosudcom podľa § 353 odsek I Trestného poriadku, dňa 14.09.2015 tento

rozhodol:

Obvinený :
I. P., narodený XX.XX.XXXX v L., trvale bytom B.,

s a u z n á v a v i n n ý m , ž e

dňa 12.09.2014 v čase o 23.35 h v okrese Levice medzi obcou Kozmálovce a mestom Tlmače viedol na ceste číslo I/75 v smere na mesto Tlmače osobné motorové vozidlo zn. C.-J. E. s evidenčným číslom B vlastníkom ktorého je C. J., pričom pri prejazde ľavotočivej zákruty na mokrej vozovke neprispôbil rýchlosť jazdy stavu a povahe vozovky /čím porušil ustanovenie § 16 odsek 1 zákona NR SR č. 8/2009 Z.z. o cestnej premávke a o zmene a doplnení niektorých zákonov/ následkom čoho pri výpočtom stanovenej rýchlosti $124,288 \div 124,949$ km/h dostal s vozidlom šmyk, ktoré sa stalo neovládateľné a následne došlo k výjazdu vozidla mimo cestu vľavo, kde narazilo do svahu po náraze v rotácii opätovne vozidlo narazilo do svahu terénu a následne bolo odrazené späť na cestu, kde ostalo stáť pri zvodidlách vpravo otočené proti smeru predchádzajúcej jazdy, pričom pri dopravnej zrážke osoby sediace vo vozidle utrpeli zranenia a to I. D. sediaci vpredu polytraumu, pomliaždenie mozgu, difúzne axagonálne poranenie mozgu, pomliaždenie mozočka, vnútrolebečné krvácanie, prasklinu lebečnej klenby, zlomeninu pravej hornej čeluste, pomliaždenie čelovej oblasti hlavy obojstranne, pomliaždenie spánkovej oblasti hlavy vľavo, pomliaždenie pľúc, tržno-zmliaždenú ranu pravej ušnice s následnými komplikáciami s celkovou dobou liečby prípadnej práceneschopnosti v trvaní cca 12 mesiacov, C. E., sediaci vzadu, otras mozgu, trieštivú zlomeninu krížovej kosti, zlomeninu tříňového výbežku 7. krčného stavca, zlomeninu tříňového výbežku 1. hrudného stavca, zlomeninu tříňového výbežku 4. bedrového stavca, naštípenie dolného ramienka ľavej lonovej kosti, tržnú ranu pravej záhlavovej oblasti hlavy, tržno-zmliaždenú ranu pravej ušnice, tržnú ranu pravej spánkovej oblasti hlavy, pomliaždenie bedrovej chrbtice a pomliaždenie pravej pazuchy s priemernou dobou liečenia a prípadnej práceneschopnosti v trvaní do 6 týždňov, O. Y., sediaci vzadu, pomliaždenie dolnej

2 3T 130/15

hrudnej chrbtice, oderku čela, ľahké pomliaždenie pravého predkolenia s dobou liečenia a práceneschopnosti od 14 dní, J. G., sediaci vpredu, otvorenú ranu pravého lakťa, povrchové odreniny horných končatín, dolných končatín a chrbta s dobou liečenia od 7 dní a B. V., sediaci vzadu, odreninu ľavej dlane, oderku čela, pomliaždenie ľavého predkolenia s dobou liečenia do 7 dní,

t e d a

- inému z nedbanlivosti spôsobil ťažkú ujmu na zdraví a spáchal tento čin závažnejším spôsobom konania, porušením dôležitej povinnosti uloženej mu podľa zákona,

t ý m s p á c h a l

- prečin ublíženia na zdraví podľa § 157 odsek 1, odsek 2 písmeno a/ Trestného zákona č. 300/2005 Z.z. v znení zákona č. 1/2014 Z.z. s poukazom na § 138 písmeno h/ Trestného zákona

a o d s u d z u j e s a

podľa § 157 odsek 2 Trestného zákona č. 300/2005 Z.z. v znení zákona č. 1/2014 Z.z. / ďalej len Trestného zákona / za použitia § 38 odsek 2, § 36 písmeno l/, § 37 písmeno h/, § 42 odsek 1 Trestného zákona v zmysle zásad podľa § 41 odsek 1 Trestného zákona, s prihliadnutím na § 353 odsek 2 Trestného poriadku, na súhrnný trest odňatia slobody v trvaní 18 / osemnásť / mesiacov.

Podľa § 49 odsek 1 písmeno a/ Trestného zákona, sa obvinenému výkon trestu odňatia slobody podmiennečne odkladá.

Podľa § 50 odsek 1 Trestného zákona, sa obvinenému určuje skúšobná doba v trvaní 30 / tridsať / mesiacov.

Podľa § 61 odsek 1, 2 Trestného zákona, sa obvinenému ukladá trest zákazu činnosti viesť motorové vozidlá akéhokoľvek druhu v cestnej premávke na dobu 30 / tridsať / mesiacov.

Podľa § 42 odsek 2 Trestného zákona, súd zrušuje výrok o treste uloženého obvinenému I. P. z rozsudku Okresného súdu Levice sp. zn. 1T 51/2015 zo dňa 07.09.2015, právoplatného dňa 07.09.2015, ako aj všetky ďalšie rozhodnutia na tento výrok obsahovo nadväzujúce, pokiaľ vzhľadom na zmenu, ku ktorej došlo zrušením, stratili podklad.

3

3T 130/15

Podľa § 288 odsek 1 Trestného poriadku, súd poškodených I. D., nar. XX.XX.XXXX v B., trvale bytom L. K., P. L. E. XX, okres B., C. E., nar. XX.XX.XXXX v C., trvale bytom B., ul. C. XX, C. J., nar. XX.XX.XXXX v B., trvale bytom B., ul. L. W. XXX/XX, B. V., nar. XX.XX.XXXX v B., trvale bytom L. P., C. XX, okres B., J. G., nar. XX.XX.XXXX v B., trvale bytom L. K., P. L. E. XXX, okres B., O. Y., nar. XX.XX.XXXX v B., trvale bytom L. P. XXX, okres B., Sociálnu poisťovňu, ul. 29. augusta 8 a 10, 813 63 Bratislava, Všeobecnú zdravotnú poisťovňu, a.s. Mamatyova č. 17, 850 05 Bratislava, IČO : 35 937 874 a Dôveru zdravotnú poisťovňu, a.s. Einsteinova 25, 851 01 Bratislava, IČO : 35 942 436 odkazuje s ich nárokmi na náhradu škody na občianske súdne konanie.

Poučenie:

Proti trestnému rozkazu môže podať odpor do 8 dní odo dňa jeho doručenia obvinený, osoby, ktoré sú oprávnené podať v jeho prospech odvolanie, ako aj prokurátor. Odpor sa podáva na súde, ktorý trestný rozkaz vydal, teda na Okresnom súde Levice k sp. zn. 3T 130/2015. Osobám, ktoré môžu podať odvolanie v prospech obvineného okrem prokurátora, sa lehota končí tým dňom ako obvinenému. Ak sa trestný rozkaz doručuje obvinenému a aj jeho obhajcovi, plynie lehota od toho doručenia, ktoré bolo vykonané neskôr.

Poškodený môže podať odpor proti výroku o náhrade škody, ktorým mu bola priznaná náhrada škody. Ak poškodený podá odpor, trestný rozkaz sa ruší vo výroku o náhrade škody a samosudca uznesením poškodeného odkáže na občianske súdne konanie, prípadne na konanie pred iným príslušným orgánom. Rovnako sa postupuje aj vtedy, ak odpor proti výroku o náhrade škody podá iná oprávnená osoba.

Zúčastnená osoba môže podať odpor proti výroku, ktorým bolo uložené ochranné oparenie.

Ak proti trestnému rozkazu podá oprávnená osoba v lehote odpor, samosudca nariadi vo veci hlavné pojednávanie. Pri prejednávaní veci na hlavnom pojednávaní nie je samosudca viazaný právnou kvalifikáciou ani druhom a výmerou trestu, ani výrokom o ochrannom opatrení obsiahnutými v trestnom rozkaze. Ak sa v určenej lehote odpor proti trestnému rozkazu nepodá, stane sa trestný rozkaz právoplatným a vykonateľným.

Ak je obvinený stíhaný pre trestný čin uvedený v § 211 Trestného poriadku, môže poškodený vziať súhlas s trestným stíhaním späť až dotedy, kým sa trestný rozkaz nedoručí niektorej z osôb uvedených v 355 odsek 1 Trestného poriadku. Späťvzatím súhlasu sa trestný rozkaz ruší a samosudca trestné stíhanie obvineného zastaví.

Obvinený a osoby, ktoré sú oprávnené podať v jeho prospech odvolanie, poškodený, zúčastnená osoba, ako aj prokurátor sa môžu výslovným vyhlásením vzdať práva podať odpor a okrem poškodeného môžu výslovným vyhlásením vziať podaný odpor späť, a to až dotedy, kým prokurátor neprednesie na hlavnom pojednávaní obžalobu, po tomto vyhlásení už nemôžu odpor podať. Osoba, ktorá je oprávnená podať v prospech obvineného odvolanie, môže vziať podaný odpor späť len s jeho výslovným súhlasom.